

# ԱՐԵՎԱՆՅԱՆ ԱՐԱՐԱՏԵԱՆ

ԿԸ ՀՐԵՏՏՐԵՎՈՒԹՅԱՆ ԶՈՐԻՉՅԱՐԹԻ ԵՒ ՇԱՐՇՈՒ ՕՐԵՐԸ

Յ Ե ՍՊԱՆՏԵԱՆ  
Համարատու — Տնօրէն

Տ Ա Ր Ե Գ Ի Ն Կ Ա Ն Ի Ն Ի Կ  
ԻՋՄԻՐ . . . . Օսմ. ոսկի 1  
ԴՈՒՐՈՐ . . . . Մէժիկայի 6  
ՕՏԱՐ ԵՐԿԻՐ . . . . Ֆրանք 23

Շ Ա Ն ՈՒ Շ Ա Գ Ի Ն  
5 րրու. տղը Մէժ ԱՆԳՈՒՐ  
2 րրու. . . . ԵՐԿՈՒ ԱՆԳՈՒՐ  
60 փարս . . . . ԵՐԵԲ ԱՆԳՈՒՐ

Չ ՊԱՐՇՈՐԵՐԵԱՆ  
Հիմնադիր

Ա. Կ. ԱՂԱՋԱՐԵԱՆ, կը տնօրինէ բաժանորդագրութեան եւ ծանուցման վե-  
րաբերակ բոլոր գործերը: Երկէնքեր ճատտէն Չինկըրարա Ֆերիանէ:

Կը եւ է գրութիւն, յօդուած կամ նամակ, որ ուղղակի ՏՆՕՐԻՆՈՒԹԵԱՆ  
կը վերաբերի, տնօրէնին կը դրվուի: Անկի խան թիւ 17.

## ՏԵՂԵԿՈՒԹԻՒՆԸ

ԳԵՏԱԿԱՆ խորհուրդին այս  
ժամանակը հարգած է ուսումնասի-  
րելու օրինաց ծրարի մը, որ  
գործադրելի պիտի ըլլայ Տաճ-  
կաստանի թէ՛ մահաճակատի եւ թէ՛  
զրիտանեայ բարբ փորձարանաց  
համար: Ըստ այս ծրարի, այդ  
հաստատութեանց անկիական  
հետազոտութիւնը կատարութեան  
ձեռքը պիտի ըլլայ, որ ի պա-  
հանջէն հարկին դրամական օր-  
նութիւններ պիտի ընէ: Այս  
մասին ըլլալիք ծանուցման անշարժ  
կարգաւորումը տարբեր վրայ յա-  
ւելում մ'ընելով պիտի գոցուին:

Հանգրային շինութեանց նա-  
խարարն հրատարակելով զՊ. Հիւրը  
կատարութեան հետ բանակ-  
ներու համար, ի մասին այնուեւ-  
եան երկաթուղեայ միացման շի-  
նութեանց, կամ դառ ի Պոլսոյ եւ  
կամ փոխադրող մը կարգել: Պ.  
Հիւրը պատասխանած է թէ զը-  
տան օրումս, մէջ պիտի գոյ Պո-  
լսոյ բանակցութիւններն անձամբ  
ընելու համար:

Մեծ եպարգոսին հրամանաց  
համեմատ Հանրային շինութեանց  
նախարարն հրատարակելով այն ան-  
ձինքն, որք կուզեն Մուսուխա-  
շին ի Պոլսոյ երկաթուղի մը  
շինութեան արտօնութիւնն ստա-  
նալ, որպէս իրենց առաջար-  
կութիւններն ընեն նոյնին շինու-  
թեան համար: Արդէն երեք  
ընկերութիւնք ներկայացրել են  
Հանրային շինութ. նախարարին:

Պէյ Պաշարի մէջ վերջերս  
աշտիկին փոթորիկ մը ծագելով,  
չտու քննարկ հասուցել է ար-  
դէն հրդեհէն քննարկող այդ-  
քաղաքէն: Կաղնիք, ընկողիք եւ  
նոյնիսկ աշտիկնայ հակիթի շափ  
կարկուտ տեղափոխ, պատահա-  
ններու ազդեցութեամբ խորտակել եւ  
չընկողի արտօնելից վերջացանք  
մանուսնոց ափիսնի հաւճոքը  
բոլորովին ջնջել է: Շատ թը-  
շուններ ստակած գանձեր են  
գաշտերուն մէջ:

Չանազան ընկերութեանց  
կողմէ առաջարկուած է Բ. Իրան  
Ա. Բիւն Իրանահատի երկաթուղ-  
ւոյ մը շինութեան արտօնութիւ-  
նը: Առաջարկողներու գլխաւոր-  
ներն են Բաթապայի, Այսթիւի  
երկաթուղեայ ընկերութիւնք,  
Օսմանեան Պանրան եւ Պ. Շէ-  
ֆէլէր: Պաշտօնէնք ժողովոյ  
խորհրդակցութեան դրուած են  
այդ առաջարկութիւնք:

Ենթեմէն կատարելիք կը ճե-  
ռարդէ ներքին գործոց նախա-  
րարութեան թէ, խորհրդութիւնը  
վերահաստատուած է երկրին  
մէջ: Բանի մը վայրի ջեղեր ու-  
ղած էին ազատամբութիւն յա-  
լուցանել, անկախութիւն ստա-

նալու գաղափարով, բայց զին-  
ուարական զօրութիւնք յաջողած  
են զպիւր ազատամբութեանը:

Մարտի հիւանդութիւնը եւ  
բեւան ելած է Կարբի վրայ  
Արնաւուտ գիւղի մէջ, մանա-  
ւանդ հրէյի թաղը:

Պոստա-Սէրայի մէջ Վ. Բա-  
(Հայրենիք), անուամբ տաճկե-  
րէն լեզուով նոր լրագիր մը հը-  
րատարակուիլ պիտու է:

Վոյայէն կիւմուքներն թէ  
այս տարի ջորերը խիստ առատ  
է, մանաւանդ Կարնոյի մաս  
տարածուող ընդարձակ դաշտին  
վրայ, որ հնձուածը մէջ միլիոն  
քիլոէն աւելի եղած է:

Նոյնիսկ մէջ այդիւնքն եւ  
բանակներէնք բոլորովին ջնջուել  
են տեղացած առատ կարգաւոր-  
ներէն:

Մայրաքաղաքին անողջա-  
պահական տեսութիւնք պաշ-  
տօնայէն կը ճանաչանէ թէ  
ժամատանն որ վերջերս երեան  
երած էր Պաղտատի կողմերը,  
կատարելագոյն անճեսացել է:  
Պարտաւան առնուած պաշտօնա-  
կան տեղեկագիրք կրեն թէ  
բուսական աստիճանի վերայ  
կողմերն երբէք ժամատանէ մահ  
չէ պատճառած:

Սէրայի ընդհ. կառավար-  
չիւք կը հեռագրէ ներքին գոր-  
ծոց նախարարութեան թէ անց-  
եակները վնասուած կրամ ճան-  
րութեամբ տեղացած կարկուտ-  
ները բոլորովին աւերել են քա-  
նի մը դիւղերու հաւճոքերը:

Կաղնիքի իշխման անգլիա-  
կան բնակիչ մը նուէր ըրած է  
Օրոտու Սուլթանին:

Բ. Իրան հրամանաւ, գա-  
ւաւաններու մէջ փարչական խոր-  
հրդոյ ընտրութեանց պիտի ըս-  
կուտի:

Ստանբուլ քաղաքի կողմէն Տար-  
տանեւէն հետեւալը, զոր կ'արտա-  
տրուի Մասիս:

Նախընթաց իրիկուն Եւրո-  
պայէն եկող անգլիական շոգե-  
նաւ մը իրիկուն ժամ 10ին քա-  
ւորք մնացած՝ քաղաքին առջեւ  
հասաւ: Եւրոպ. եղբերքի ամբու-  
թիւններն կանգ առնելու նշան  
տուէն իրեն, քանի մ'ալ պա-  
րտալ թէգանօթներ արձակելով,  
սակայն շոգենաւին հրամանա-  
տարը չպատահանեց այս հրա-  
ւելին եւ խորխոյն նետեց Յայն-  
ժամ հարկ եղաւ նրանք ուսմի-  
նետել, որք շոգենաւէն քիչ ճե-  
պի ալեաց մէջ թաղուեցան թէ-  
պէտ թեղանօթանքները ճար-  
տար են, բայց մութ գիշեր մը  
կարելի է սխալու: Անգլիական  
շոգենաւին հրամանատարն իւր  
շոգենաւն ու մէջը գտնուող մար-  
դիկը մեծ վտանգի մ'ենթար-  
կեց, շոգենալը համակերպիլ կոչ-  
կեց, շոգենալը, որ արեւուն յա-  
նարհէն քաւորք ժամ առաջ  
կ'արգելու շոգենաւուց անցիլ  
ներդուցին:

Բաւ Մալի, Պարսիսը Հօր կա-  
րգիտական ընտրութիւնն ի վեր  
եկած չորհուրդներն նամակաց  
եւ հետադարձ թիւն 140ի հասած է:  
Երեսուցի վարտուց բարձ-  
ման համար, վե՛հ Սալթանն արտ-  
նալիսն ստան է զինուորաւորաց  
հետ հանգանակիլ: Պարսիսը բարձ-  
նալիսն կ'առաջ Գանձէն պիտի ըն-  
դուի հետաշեւ:

Մուս կտաւ ուղերով որ երկ-  
րին Հայ փորձարանաց հոգաբար-  
ձուք ստորագրութիւն տան, կա-  
ռավարութեան անորոշութեանց հա-  
մակերպելու համար, Սիւնդի կը-  
գրէ պատուիրակ հոգաբարձուց:  
Սիւնդը կ'ընթերցէ այս պահանջն, ա-  
ռաքելով թէ, անկարող է բան մը  
ընել մինչեւ ջրալուստ նորընտրի  
կառուցուին:

Լուսարային կողմէն Մալի թէ  
մասնաւոր տան մը մէջ վնասու-  
ածներու մը տեղի պիտի ունենայ  
Պարսիսը կ'ընթերցէ նորոգու-  
ելու համար: Վաճառատնայից կող-  
մաւորող յանձնարարին անգամ կը  
բարձրանան անգլիացի եւ Հայ տան  
եւ շար տեղիներէ:

Սէրայի սոյնգ. աղբիւրի կ'ուս-  
նայ թէ Երեսուցի վարտուց  
բարձման համար 1885 Մայիս Ան  
միջի 1884 Մարտի 50 վարտուած է  
385,679 զրուրէ եւ 10 փարս, սակի  
ըրամ: Երեսուցի վարտուցի պարտ-  
քըն է այժմ 29,981 ոսկի եւ 20 զրու-  
րէ: Նաեւ Կ. Պոլսոյ մէջ եկած հանգա-  
նակութեան արդիւնք սա է միլիոն  
հիսուս: 5 զրուրէնց հանգանակու-  
թեանց զոյցած է 54,155 զրուրէ  
մասնաւորաց հանգանակութեան  
187,160 զրուրէ ընդ ամենը 221,215  
զրուրէ: Կան սերի զոյցածները ու  
որք ստորագրուած են, բայց չեն  
վճարուած:

## Ք Օ Լ Ե Ր Ա

ԹՈՒՂՈՆ, 30 Յունիս. Այսօր քա-  
ղաքին եօթ հոգի մեռան:  
ՄԵՐՍԻՆԻՍ, 30 Յունիս. Այսօր  
քաղաքին հինգ հոգի մեռան հոս:  
ԹՈՒՂՈՆ, 1 Յունիս. Այսօր քաղ-  
աքին եօթ հոգի մեռան:  
ՄԵՐՍԻՆԻՍ, 1 Յունիս. Այսօր քա-  
ղաքին երեք հոգի մեռան:  
ԹՈՒՂՈՆ, 2 Յունիս, երէկ. Այ-  
սօր քաղաքին 11 հոգի մեռան:  
ՄԵՐՍԻՆԻՍ, 2 Յունիս, երէկ. Այ-  
սօր 4 հոգի մեռան քաղաքին:  
Ինչպէս կը տեսնուի Թուրքի մէջ  
սխառն առաջ երթալու վրայ է Պոլ-  
սոյ մէջ զոյց մ'եկել է շարժու մէջ  
թէ քաղաքն երեան եղբ. է նաեւ  
Բարդիս եւ Հոսիս մէջ: Ստոյլ լուր  
մը չկայ թէ կայ հաստատու:

## Ք Ր Ո Ն Ի Կ Ո Ն

Կնիքը շոգենաւը կը յիշեն որ,  
ասկէ եօթ ութ ամիսի շափ ա-  
ռաջ, համբաւուոր աւաղակա-  
պետ Բարտան Անարէսի նմանող  
մարդ մը ձերբակալուած, եւ սա-  
կայն նոյնութիւնն անտոյրք ըլ-  
կալով առանց դատաւարարու-  
թեան բանտարկեալ մնացած էր,  
նաեւ դիտողութեան արժանի է,  
որ այդ անձին ձերբակալուածն ի  
վեր Բարտան Անարէսի չաճա-

տակութեանց վրայ այլ եւ չ'էր  
խօսուէր: Բարտան Անարէսի  
մէջ ձեռքը խեղ եւ մէկ ոտքն ալ  
անբուժելի ակտով մը վարակած  
ըլլալն այն անձինքը զինքը ճան-  
չողները կը պատմէին: Նոյնին  
նմանն եզող եւ ձերբակալուող  
մարդն ալ ֆիզիկական յար եւ-  
նման պահտաւորութիւններն ունէր,  
ուստի զինքը ճանչողները կան-  
չուելով հարցաքննութիւններ եւ  
զոյճ եւ կասկածներն երթալով  
ստորագրութեան կերպարան մ'ա-  
ռած էին Արդ, անցեալներն հարկ  
եղած բոլոր հարցաքննութիւնք  
եւ այն լրանալով, այն գործին վե-  
րաբերեալ դրոյթներն յանձ-  
նուեցան Ամբաստանաւոր Ատեանին  
որ նոյնպէս հարկ եղած քննու-  
թիւններն ընելով յիշեալ անձին  
իրօք բուն Բարտան Անարէսի  
ըլլալն ստուգեց եւ անբաստանա-  
ղիքը պատարաստելու որոշում  
տուաւ:

Փրանկաց թաղն զգեստաւա-  
ճառի մը խանութ գոյեր մտնե-  
լով, 60 սակի արժողութեամբ  
զգեստ եւ պատարաստ դրամ  
վերցունեն:

Յունիս անոց սկիզբն մինչեւ  
15թ ծովու ճամբով քաղաքն եւ  
կողմերուն թիւն է 681 հոգի:  
Առնոյ 527ը օսմանեան եւ 157ը  
օտար տէրութեանց հպատակ են:  
Առաջիններէն 18 հոգի առանց  
Բեւեռէի, 11ին Բեւեռէի առանց  
Էւֆրէի, ճքն առանց Էւֆրէի կամ  
Էւֆրէի առանց Էւֆրէի ըլլալով  
հարկ եղած անորոշութիւններն  
ի գործ դրուած են:

Կայսերական ազդարկաց բնա-  
կիներու մէջ տեղի հիւանդու-  
թիւն երեան գալն իմացուելով,  
քաղաքին առողջապահական տե-  
սուչ ժախդ Պէյ Նոյն տեղք գնաց  
հարկ եղածն ընելու համար:

Պերկամայի մէջ ծագիլի հի-  
ւանդութիւն երեան եկած ըլ-  
կալով, տեղոյն ըմբիլ կէտն է-  
ֆեխտի ամեն ջանք ի գործ դը-  
րած է ճարակման առջեւ առ-  
նելու համար:

Մանիսայէն կիւմուքներն թէ,  
վերջին տեղամ տեղացած անձ-  
րեանքն շատ քնատ տեղի ու-  
նեցել է հոսձքերուն մէջ:

Կը պատմուի թէ, Իիսի մէջ  
հայրապետն մը մեռած դրա-  
նուէր է: Մանրամանութիւնք  
անձնութ են մեղ:

Տէրիզիլի մաս Սէրայ քեօյի  
մէջ յորդաւատ անձրու տեղա-  
ցել է, բայց հնձոց քնատ մը չէ  
պատճառէր թէ եւ, սակայն կայ-  
մակ կիւմուք կ'ուն մը հանդի-  
պել է:

## DOUCHES—ՏՈՒՇ

Կըմ անոց շափ հաստարկութեան  
թէ, Երեսուցի Բարտան զեւ  
ճորճի կեղարարի օպիզիլի խա-  
նութիւն ետեի որահին մէջ Տա-  
հաստատուած է: Աւրոյք կրնայ  
բաժնորդ գրուել ամիսը 2 1/2  
մէճիս վճարելով: Գանձութեան  
է առաւօտեան ժամը 5 1/2էն  
մինչեւ երեկոյեան ժամ 9ը:

## ՍՈՒՆԻՍՏՐԱԿԱՆ

ՌԱՄՊԱԿ. — Միլիոնի թուր-  
քիս մէջն է գրեթէ ծախս եւ-  
րոյ չէ երկու շաբաթէ ի վեր:  
Երեկ (սերբութ) միայն երեք  
հարիւր քաղաքի շափ ծախսե-  
ցաւ կենդանային 250 զրուրէ:

ՌԱՄԱՍՈՒՏ. — Այս շաբաթ  
բաւական քանակութեամբ ծախ-  
ուեցաւ: Այսինքն 25,000 կեն-  
դանային: Բ-ն անգլ. տեղակի գե-  
նը 92—105 զրուրէ, երկրորդ առ-  
նակները 73—82, Բեֆ-ն ստորին  
տեղակիքը 49—55: Իզմիրի մէջ  
110,000 կենդանային տեղակիք  
կը դառնուի, իւր գուրտերն ալ  
չիչ սպրանք մնացած է:

ՅԱՐՆԵ. — Իրենք թիւ մը վաղ  
գրու այս շաբաթուան եկած անձ-  
րեանքուն վրայ: Ապրանք ու-  
նեցողները բունած են:

ԿԱՐԻ. — Իրենք թեպէս շաբ-  
թուս վերջերս իջնալու վրայ էր,  
բայց վերջին ծախս առնողները  
չապացած ըլլալով, միեւնոյն գինը  
կը մնայ: Ծախուեցաւ 40,000  
քիլոէ: Հին ապրանքը կ'ընէ է  
18 3/4 իսկ նորընք 14 3/4 զրուրէ:

ՌԱՄԱԿ. — Անցեալ շաբաթուան  
պէս շատ առնող չեցաւ, քիչ  
բան ծախուեցաւ, օխան 35—  
35 1/2 փարայի:

ՍԱՐԸ ՏԱՐԸ. — Իրեն իկած է,  
մաս մը սղեկ ազդանք ծախ-  
ուեցաւ օխան 46 փարայի, ճեր-  
մակ ճարքիս զինն է 42—43  
փարայ:

ՍՈՒՍՍՄ. — Ծախուեցաւ 100  
—105 փր, օխան, Երեսուցի  
ԵՂԻՍՏՅՈՒՆԻՆ:

Բաւական սպրանք կայ լաւ տեսակէն զի-  
նքն է 46 փարայ:

ՉԻՔ. — (Չէյթին եաղը) գի-  
ները բունած են դուրսերն  
չատ ապրանք չի նախորէն համար  
Արիւ զործողութիւնք չկան,  
միտ տեսակ ապրանք զինքն  
անկախուս են:

## ՓՈՒՅՆ ԱՎԱԳ Ի Ր

Լուրջ 3 ամիսուան 156 1/2 — 157 1/2  
» 3 օրուան 158 — 158 1/2  
Մարտի 3 ամիսուան 217 1/2 — 218 1/2  
» 3 օրուան 219 1/2 — 220 1/2  
Թրեւոր 3 ամիսուան 448 — 452  
» 3 օրուան 454 — 456

## Ք Ա Մ Պ Ո Ս Ս Ա Կ

Անգ. ոսկի 457.50  
Օսմ. ոսկի 425  
Լուրճի » 109.50  
Մէճիս » 25.15  
Վեցնոյ » 101.50  
Հիւրդոյ » 61.50  
Մէճիսայք » 65.25

## Թ Ա Ր Ի Ֆ Ա Ս Ա Կ

Անգ. ոսկի 448.25  
Օսմ. ոսկի 455.25  
Լուրճի » 118.50  
Մէճիս » 25.05



Հեռանալ յօրոսան ուղղութեամբ է մեզ ի հրատարակութիւնս .

Ի ՉՄԻՐԻ ԱՉԴԱՅԻՆ ԵՐԿՍԵՆՆԵՐԻ

Ինչպէս ամեն նոյնպէս և այս հաստատութիւններու լուս կամ յոռի վիճակը բնականաբար էր կու տեսնակաւով կարելի է քննել . մինն է վնասուել չուննոց ծըրարդոյն օրինաւոր կամ վատ գործարարութիւնը . միւսն է քննել թէ այդ ծրարդիր կը համապատասխանէ ժամանակին պէտքին և ոգւոյն թէ ոչ :

Թէեւ Իզմիրի ազգային երկուսն վարժարանները չունին մեր գաւառին թեմերու հայ դպրոցներու այն տարարագր վիճակը որու տխուր պատկերը ճշգրտու նկարագրուած է Արշալոյս 1287 թուոյն մէջ , սակայն սակայ լրուումն են և կը լրուին արտունջներու ու բողոքներ հասարակութեան բերանը , միայն թէ այս բնութեամբ դժգոհութիւնն այն պիտի անորոշ կերպարան մ'ունի որ կարելի չէ զանազանել թէ ժողովուրդը ինչ բանէ կը գտնուի . վարժարաններու ուսուցիչներէն , անօրինութիւնէն , հոգաբարձութիւնէն , ծրարէն թէ ընդհանուր հսկողութիւնէն :

Ինչ որ ալ ըլլայ՝ կրու է որ այս արտունջ և դժգոհութիւն թէեւ բերանացի ալ ամենօրեայ է , և մինչև իսկ պոսկաւ չեն շտաբ ալ որոնք գործով կարողացան զայն . արդարեւ կը տեսնենք որ մեծատունը , բարեկեցիկը , ունեւորը և մինչև անգամ աղքատը , ուսուցիչ , ողջա միտը և ազնուր նախաձեռնար կը համարին իրենց զաւակաց համար օտարին թոշակաւոր կամ ձրի գործողները :

Բայց միթէ ստոր համար կարելի է ամեն արտունջ օրինաւոր և բանասեր համարել . միթէ այս միջոց հնարներ է հատուկ և լուրջ քննութեան մը աննիշական արգելանք են թաղերէլ . վերջապէս միթէ նոյն իսկ ծնողաց ընտրած կամ հաւանած այդ օտար դպրոցները մեր վարժարաններէն գերազանցութիւն մ'ունին :

Այս հարցում մը , որու դժուարութիւն է ճշգրտու պատասխան մը տալ , բաւ որում օտար դպրոցները բարձրագիւր են և աննոց ծրարդիրները որոնք մեր վարժարաններու ծրարդիրներն աւելի բան մը չեն պարունակեր , եթէ մասամբ մեզի ծանօթ են . այդ ծրարդիրներու լուս կամ վատ գործարարութիւնն ինչպէս մեզի նոյնպէս և շտաբուն անիմանալի է . թէեւ հոն կը կատարուին հրապարակային քննութիւններ և հանդէսներ , սակայն ասոնք ոչ միայն չ'են կրնար դպրոցի մը նախանձելի կամ վատթար վիճակին վրայ ուղիղ գաղափար մը բնծայել , այլ շտա անգամ սրկալ համարումներ կուտան մարդուս :

Այս այտուլս ըլլալով մեզի ուրիշ միջոց չ'մնար , բայց միայն ազգային վարժարաններու և օտար դպրոցներու ուսումնաւորտ պայտերները իրարու հետ բաղդատելու Ազգային ինքնակրթութիւնը չէ՞ որ զմեզ կը սխալեցունէ կարծեմ երբ բնութե թէ , հայ վարժարաններու աշակերտներ աւելի ընդարձակ հմտութիւն մ'ունենալ կը թուին ամեն ուսումներու մէջ . աւելի բեղմնաւոր գաղափարներով մշակուած կը տեսնուին իրենց դըր-

ւումներ . աւելի ընտիր դժուարութիւնով կը գիտանին զարգացուած իրենց սիրտեր , և վերջապէս ազգային դաստիարակութեան մը գրոյժ կը կրեն իրենց վրայ , սակայն ստոր հակառակ էթէ օտար դպրոցներ ուսում առնող հայ սրտանի մը նուազ հմտա , ազգայնութեան անտարբեր և ցուրտ դպրոցներով , անպիտա և ունայնաւոր կը ներկայի մեզ , միւս կողմէն աւելի ճարտար և համարձակ կը խօսի օտար լեզուներ զոր եթէ ազգային վարժարաններու աշակերտը զբաղէս աւելի քաջ ուսած է , սակայն դժբարդաբար զայն խօսելու մասին չունի այնքան յաջողակութիւն :

Տարակոյս չըկայ որ օտար դպրոցներու լեզուագիտութեան գործնականի այս առաւելութիւնը միայն բաւ է մեծ հրապոյրը բնծայելու ծնողաց շտաբուն , բարձրագիւր քաղաք մը կ'ապրին . ուր քանի մը լեզու գիտնալ և խօսել անհրաժեշտ հարկ կընկատուի ընդհանրապէս թէ նիւթական և թէ փառասիրական տեսակէտով :

Այսու հանդէմ զանց կընենք չձանրանալ այս մասին բայց միւսնգամայն կը փութանք յայտնել զի այն առաւելութիւններ զոր հայ վարժարանները կը կարծենք ունենալ օտար դպրոցներու վրայ սիրով չ'են կրնար լինել այն ամեն անձերու , որոնք տանը-հինգ քան տարիէ ի վեր անունը բնիցային քիչ շտա հետամուտ լինելով կը ճանչեն և դիտեն որ իրաց ներկայ վիճակը կը շարունակուի ճիշդ այն օրէն , ուր մեծ գրադէտ մը Արևմուտքէն գալով մեծ յեղաշրջում մը յառաջ բերու մեր վարժարաններու մէջ , յեղաշրջում մը զոր ներկայ տընտրութիւնը քիչ ետք այն է 1868ին աւելի իրազորեց և արդիւնաւորեց : Մեծ . Մամուրեան 1868էն է վեր կարծ միջոցի փոփոխութեամբ անօրէն կը գտնուի մեր հայ վարժարաններուն վերջտանամայ չըլան մը առանց զանգատանաց տեղի տալու անցընել անհնար է , ուստի Մեծ . Մամուրեան , որքան աւելի յաջողակ ուսուցիչ մը քան թէ եւանդուն անօրէն մը , թէ և իրը պարտաճանաչ պաշտօնեայ կրնայ նկատուիլ , սակայն և այնպէս պակաս չեն լինիր շտաբ որոնք կը բողոքեն թէ նա դպրոցին մէջ ժամանակին մեծադոյն մասը թարգմանութիւններու կը զբաղուի , կը գանգատին թէ նա տանըվից տարուան միջոցի մէջ Ձեռքդի , Լուսինեանի , Տէմիրճիպաչեանի պէս յաջողակ աշակերտ մը չ'են ունեցած . կըցուին զի քիչը պակաս մի քանի տկարութիւններ անկարող կընեն զինք կատարեալ անօրէն մ'ըլլալու , և որ ամենէն մեծն է ու կարեւոր , իւր տուած գաստիարակութիւնը . եթէ մէկ կողմէն քաղաքակրթութեան յառաջ բերած բարուց ապականութեան դէմ ինքզինքը պաշտպանելու կարող բարոյապէս կրթեալ զաւակներ , հայրեն և մայրեր պատրաստելու անտանակ կը բարտեն , միւս կողմէն շտա վերացական կը դաւանին զայն՝ յարգելով թէ մենք աւելի արհեստաւորներու և վաճառականներու պէտք ունինք քան թէ հետադարձ , իմաստասէրներու և անտեսագէտներու :

Տարակոյս է

ՍԵՐ ԿԱՄ ԲՆԱԶԱՆՅՈՒԹԻՒՆ ՍԵՐՈՅ

Շարունակութիւն

Այն էութեամբ և առաջին շարժումով յանկուցեալ է զէպի առողջութիւն , որովհետեւ և գեղեցիկութիւն , զէպի երկտասարդութիւն որ իւր (սիրոյ) արտայայտութիւնն է , վառնդի կամքն ամեն բանէ առաջ կըցանկայ ստեղծել արդեւ կարող էակներ՝ մարդկային սեռի անթերի բնաւորութեամբ : Ուսովհան սերն առի՛ աւելի անգին շտանդիր : Այս կողմէն ուրիշ պահանջումներ աւելի մասնաւոր , որք կիրթը կընեցունեն և կը դորացունեն : Չկայ զորաւոր սեր՝ այլ երկու էակաց կատարեալ համակրութեան մէջ միայն : Եւ ինչպէս որ շիւղ երկու անհատ բացարձակապէս իրարու յար և նման , անձնիւր մարդ պարտի գտնել որեւէ կիկի մը մտ այն յատկութիւններն որք աւելի լուս կը համապատասխանեն իր մասնաւոր յատկութեան , միտ ծնելիք ազդու տեսակէտով : Արքան այս պատահումն հարուարէս է , նոյնքան ալ հարուարիւտ է ճըւմարտապէս կրայուցեալ սերը : Ճիշտ անոր համար է այս , որ մենք ամեն մէկեանիս զբոլորեալ կը կրենք այն մեծ Սըը զոր բանաստեղծից հանձնարը կընեցործէ առ մեզ . Եւ ուրովհետեւ սիրոյ այլ կիրթը բացարձակապէս իրեն նպատակ ունի ապագայ էակի ու անոր ունեւորութեան կողմին հետքը , կրնայ պատահիլ որ երկտասարդ մը և աղիկան մէջ , երկուքն ալ սիրուն և բարեկամ ըլլալով հանդերձ , դրացումի , բնութեան և մտքի համակրութիւն մը ծնելու այս այնպիսի բարեկամութիւն մը՝ որ բարբոյսն օտար ըլլալ սիրոյ , կրնայ ըլլալ նոյն իսկ որ այս վերջին կէտին վրայ հակարարութիւն մը կընայ իրենց մէջ : Ասոր պատճառն այն է՝ թէ այն աղան որ իրենցմէ պիտի ծնիլ իմացական և քիզիքական ներդաւանակութիւն չպիտի ունենար , թէ մէկ խօսքով անոր դոյրութիւնն ու կազմութիւնը չպիտի համապատասխանին այն յատկութեան գծին զոր բարեւրու կամքը գծած է տեսակին կամ սեռին շահին համար : Կրնայ պատահիլ ընդհակառակն որ հակառակ դրացումն , բնաւորութեան և մտաց անհամաձայնութեան , հակառակ ասելովեան , որ առաջ կուգայ ճիշտ այդ անհամաձայնութեան , սերը ծնի սակայն և զոյանայ այն իրողութիւնն՝ որ կը կուրացնէ զինքն այս անհամաձայնութեանց առջև : Եթէ այս կերպով ամուսնութիւն մ'ըլլայ , դժբաղդութիւն է հետեւեքն հարկաւ :

Մյժմ իրաց խորը մտնեք . Անձնիւր մարդու մ'ը ետովեան այնքան խորին արմատներ ունի , որ ետարական պատճառներն են միայն որոց վրայ կրնանք վտահ ըլլալ անհատական էակի մը գործծութեան զրդիտ տուրու համար : Տեսալը ստոյգ է որ , անհատին վրայ կանխական իրաւունք մ'ունի , որ աւելի անմիջական և աւելի նշանաւոր է քան վաղանցուց անհատականութիւնը : Այսու ամենայնիւ կըր հարկ է որ անհատը գործէ և ինքզինքը զոհէ տեսակին զարգացմանն ու տեւողութեան համար , իր ինքնակամութիւնը , բարբոյսն անհատական ճգտումն ներու ուղղութեամբ ըլլալով , դժուարաւ կը հասկնայ այդ զոհողութեան հարկաւորութիւնն և իր կոյնն առ այդ հպարտակութիւնը : Նպատակին հասնելու համար , հարկ է որեւէն որ բնութիւնը զեղծանէ անհատն որեւէ մի ցնրքով , որու շնորհիւ կ'տեսնէ իր կըմանկութիւնն այն բանին մէջ որ իրականութիւնն ան չէ կրնալ անտեսակին բարբոյս : Այսոյս անհատը բնութեան անկողակից դերին կը դառնայ , այն վայրկեանի որ կարծէ թէ միտայն իրեն յատուկ հաճոյից կը հնարանդի : Պարզապէս երեւակայութիւն մը գործել կուտայ իրեն , և այդ երեւակայութիւնն ուրիշ բան չէ՛ այլ ընտելումը : Ինքն է որ շտա պարագայից մէջ կը ներկայացունէ կամքին առջև տեսակին

Տարակոյս է

զգացողութիւնը , տեսակին շահերը : Բայց , ինչպէս որ այս տեղ կ'առնեն անհատական դարձած է , պէտք է որ խարուի այնպէս , որ անհատին զգացողութիւնն առնու այն նկարումները զոր տեսակին զգացողութիւնն իր վրայ ունի , այսպէս կ'առնը կը կարծէ թէ կ'ախտաի անհատին համար , մինչդեռ իրապէս կ'ախտաի միտայն տեսակին համար : Անտանոց մէջն է որ բնազդուն ամենէ մեծ դերը կըխաղայ և իր արտաքին ցոյցն աւելի լուս կերպով կրնայ նկատուիլ բայց զաւրով բնազդուն թագուն ճանբաններուն , ինչպէս ամեն ներքին բանի , նոյնպէս ալ ատանց մենք մեզի միայն կարող ենք սորվիլ : Ստոյգ է որ կ'երեւակայենք թէ բնազդունը քիչ ինքնակամութիւն ունի մարդու վրայ , կամ գոնէ լոկ երեւան կուգայ նորածնին մէջ որ կուզէ իր մոր ծոցը բռնել : Սակայն իրապէս կայ խիտ օրովալ , խիտ յայտնի և մասնաւոր խիտ կ'ընտալի բնազդուն մը՝ որ կ'առաջնորդէ զմեզ այնքան նորը , այնքան իրենի բնորութեան մէջ , նաև այնքան յատուկ այն անձին՝ զոր կըսենք և որոյ ստացման կըցանկանք : Եթէ զգալարանց հանդերձն առ լոկ անընթացաւ պէտքի մը գոհունակութեան նէն զատ ուրիշ գաղտնիք մը չ'ենար միւս անհատին գեղեցիկութիւնը կամ աղեղութիւնը միեւնոյն բանը պիտի ըլլար : Գեղեցիկութեան այնքան բուռն եւ անհրաժեշտ փնտուրը , առ այն արուած արժէքն ու յարգը , վերջապէս առ այն եղած ընտրութիւնն ընտրողին անձնական շահուն համար չեն , թէ և ընտրողն ինք այնպէս երեւակայէ , այլ յայտնապէս ապագայ էակին շահուն համար , որու մէջ կարելի եղածին շախ անթերի և զուտ կերպով պէտք է պահել տեսակին տխրարը : Ապաքէն հազարաւոր քիզիքական արիւմներ , հազարաւոր բարոյական ցուեր կրնան լուսում մ'առաւ բերել մարդկային զէմբին : Սակայն ճշմարիտ մարդկային տիպարն իր ամեն մասանց մէջ միտ կրկին կը վերաշինուի շնորհիւ գեղեցիկութեան զգացողութեանը որ յարստամ կ'իշխէ և կ'ուղչէ սեռերուն բնազդումը , առանց որոյ սերն ուրիշ բան չպիտի ըլլար՝ այլ ըմբատ պիտոյք մը :

Տարակոյս է

ԾԱՆՈՒԾՄՈՒՆԷՔ

Կրճանուցուի Հայ հասարակութեան , որ Արշալոյս տպարանը պատրաստ է տպել , չափաւոր գրիներով ամեն տեսակ ատենակ , ծանուցում , յայտարարութիւն , հաշուեցուցակ և այլն : Սէպտեմբր , վերնայարկ , 17 :

DOCTEUR MAURICE FFLAUM

Spécialiste pour les maladies de la gorge et des poumons . Consultation chaque matin à la British Pharmacy . L'après-midi à Boudja : Pharmacie Michalaki .

ՏՈՒՐՈՒ ՄՈՐԻՍ ՖԼՕՄ .— Կոկոր . զի և շնորհակալեան գործարանաց հիւանդութիւններու մասնազէտ բժիշկ : Ամեն առաւուր կը գտնուի Պրիմիէ Զառմասի կողմէն զեղարանը : Իսկ կ'սորէն ետև կը գտնուի ի Պուճա Միխալաքիի գեղարանը :

ՊԱՇՏՈՆԱԿԱՆ ԾԱՆՈՒԾՈՒՄ

Հանրային կրթութեան և շինութեանց ծախսոց օգնութիւնն մ'ըլլալու համար , 1884 Մարտ 1/13էն սկսեալ կոյտերական Իրատեով Վիլայէթին հնձոց տուրքն հարկւրին 18 աւելցած է , ուստի տասանորդն այսու հետեւ պիտի ըլլայ հարկւրին 11. 80 , փոխանակ հարկւրին 10ի : Աֆիւնի , Խաչխաչի , Փիան քէօքի , Փալատուտի , Մահմուդիէի , նաև Իզմիրի Գաղային կաղաղներուն և Ալաքիի , Նազլիի , Թիւրքի , Պայքնաքիի , Գուշատայի թուղերուն տասանորդական տուրքն Իզմիրի մէջ վաճառականներին կ'առնուին ի հայիւ այն երկրագործաց՝ որք իրենց արտադրութիւնը ծախած են կամ լուս աննոց , վասն որոյ կը յայտարարուի քաղաքիս վաճառականաց , որոյցսղի այն կարգադրութեանց վրայ հարկ եղած տուրքը վար դենն , Վիլայէթին ներսերու գտնուող իրենց մարդերուն կամ գործակալներուն հաշուէն :

(Կիէ Կոստանթնուպէ) 11/23 Յունիս 1884

B. DIOGENIS & C<sup>o</sup>

Վ. ՏԻՕԵՆԻՍԻ ԵՒ ԸՆԻ

ԲՆԴՀԱՆՈՒՐ ՎԱՃԱՌԱՀԱՆԴԵՍ

ԱՄՈՒՆ ԵՂԱՆԱԿԻ ԿՈՐԱԶԵԻՈՒԹԵԱՆՅ ԱՄԵՆ ՏԵՍԱԿ ԵՒԻԹՈՅ

Սէպտեմբր 19/1 Մայիս 1884

ԿԱՆԱՆՅ ԳՕԹԻՒՄՆԵՐՈՒ , ՌՕՊԱՆԵՐՈՒ և ՏՂՈՅ ՀԱԳՈՒՍՏԵՐՈՒ համար աժան գրիներով ամենէ նոր տեսակ ՄԵՏԱՐՄԵԱՅ , ԲԸՐԴԻՂԻ և ԲԱՄԲԱԿԻՂԻՆ ՍԹՕՅԱՆԵՐ , ինչպէս նաև զանազան տեսակ ՖԱՆԹՈՒՂԱՅԻ ՀԻՒՍԿԻՆԵՐԻ , ի վաճառ հանուած են :

Ամենատար և ամեն տեսակ ձևերով ՓԵՂՈՅՐՆԵՐ կանանց , փաքրիկ աղվանց և փաքր տող համար : Տանթէլաներու , ասեղնադրծութեանց , երկնքերու , ժապաւէններու , ծաղիկներու և փետուրներու , քորսներու , վնոցներու , փողկապներու , ձեռնոյններու , հովազարներու , հովանոցներու և այլն և այլն կատարեալ և բազմազան տեսակներ : Վերջապէս նորը ճաշակի յարմար երկրներու առատ զանազանութիւն մը :

ՄԵՏԱՐՄԱՅ ԿԵՐՈՎ ԱՅՆ ԳԻՆԵՐՈՎ Կը գտնուին յիշեալ ընդարձակ վաճառատանց մէջ ԱՐՄԱՐ ՄԵՃԻՏԻՅԵՆ 53 ԳՐՈՒՆԻ ԱՇԽԵՌՎ Իզմիր 19/1 Մայիս 1884

